

Вы проделали ...

отличную работу, полностью прочитав инструкцию!

Далее представлены несколько дополнительных советов, как сделать вашу работу с прибором Formula Pro® Advanced более приятной.



Для проверки надежности фиксации каплесборника **плотно** прижмите его к основанию. Поверьте, вы точно не захотите, чтобы он отвалился и разлил только что приготовленную смесь.



Колесо для перемешивания крепко фиксируется на вале. Чтобы снять его, необходимо сильно потянуть. Не волнуйтесь, вы его не ломаете.



Держите прибор Formula Pro® Advanced идеально чистым!

babybrezza.me

Служба поддержки

Если у вас возникли проблемы с прибором Baby Brezza Formula Pro® Advanced, посетите веб-сайт babybrezza.com/pages/international, чтобы найти представителя службы поддержки клиентов в вашем регионе.

© 2025 Baby Brezza Enterprises LLC

babybrezza®

6"



babybrezza®

formula pro®

advanced

Инструкции

по настройке, использованию и очистке для всех моделей, кроме Formula Pro® Advanced Wifi



9"

Прочитайте инструкции полностью, чтобы убедиться в том, что Formula Pro® Advanced работает правильно каждый раз.

ВАЖНЫЕ МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

При использовании электрических приборов следует соблюдать правила техники безопасности, в том числе следующие:

1. Ознакомьтесь со всеми инструкциями перед использованием.
2. Не прикасайтесь к горячим поверхностям.
3. Во избежание поражения электрическим током и нанесения травм, не погружайте кабель питания, вилку или само устройство в воду или другие жидкости.
4. Лица с физическими, сенсорными или умственными нарушениями, а также лица, не имеющие надлежащего опыта и знаний (в том числе дети), могут пользоваться этим устройством только под наблюдением лица, ответственного за их безопасность, либо после надлежащего инструктажа по эксплуатации устройства. При эксплуатации любого устройства рядом с детьми требуется особое внимание. Следите за детьми, чтобы они не играли с устройством.
5. Выключайте устройство и отключайте его от розетки по окончании использования, перед сборкой или разборкой, а также перед очисткой. При отключении устройства от сети беритесь за вилку. Никогда не тяните за шнур.
6. Не используйте устройство, если шнур питания или вилка повреждены, а также после неисправности, падения или любого повреждения. Обращайтесь к производителю по телефону службы поддержки для получения информации о проверке, ремонте или настройке.
7. Использование аксессуаров, не рекомендованных производителем устройства, может привести к возгоранию, поражению электрическим током или травме.
8. Устанавливайте устройство на ровную поверхность. Убедитесь, что под ним нет мусора, а резиновые колесики соприкасаются с поверхностью.
9. Только для бытового использования. Не используйте устройство на улице.
10. Не допускайте свисания кабеля питания со стола или рабочей поверхности и следите за тем, чтобы кабель не касался горячих поверхностей.
11. Не размещайте устройство на горячей газовой или электрической плите или духовке, а также рядом с ними.
12. Используйте устройство только по назначению.
13. Не пытайтесь использовать устройство без воды в емкости для воды.
14. Это устройство оснащено полярной вилкой (один из контактов шире другого). Чтобы снизить риск поражения током, такая вилка вставляется в полярную розетку, причем только одним способом. Если вилка не входит в розетку полностью, поверните ее другой стороной. Если она по-прежнему не входит, обратитесь к квалифицированному электрику. Не пытайтесь модифицировать вилку никоим образом.
15. Используйте короткий сетевой шнур, чтобы снизить риск его запутывания или случайного спотыкания о него. Доступны более длинные съемные шнуры питания или удлинители, которые можно использовать, если соблюдать осторожность при их применении. Если используется удлинитель, убедитесь, что его номинальные электрические характеристики соответствуют характеристикам устройства. Размещайте шнур удлинителя так, чтобы он не свисал с края стола или рабочей поверхности, где его могут потянуть дети или случайно зацепить.
16. Перед кормлением убедитесь, что молочная смесь имеет безопасную для ребенка температуру.
17. Избегайте контакта с подвижными частями. Никогда не снимайте контейнер для смеси, крышку контейнера для смеси, воронку или емкость для воды во время работы оборудования.
18. Не разбирайте и не открывайте основание устройства.



Эта маркировка означает, что изделия не следует утилизировать вместе с бытовыми отходами. Во избежание возможного ущерба для окружающей среды или здоровья людей в результате неконтролируемой утилизации отходов, утилизируйте устройство ответственным образом, способствуя экологичному повторному использованию материальных ресурсов. Сдайте отработавшее устройство в специализированный центр переработки или обратитесь к продавцу, у которого вы приобрели устройство. Он сможет отправить устройство на безопасную для окружающей среды переработку.

Сохраните эти инструкции

ОГЛАВЛЕНИЕ

Важные Меры Безопасности	1
Внимание	3
Детали прибора	4
Инструкции по установке	5
Приготовление первой бутылочки	7
Панель управления и рабочие кнопки	8
Приготовление первой бутылочки (продолжение)	9
Инструкции по ежедневной очистке	11
Инструкции по ежемесячной очистке	12
Инструкции по долгосрочному хранению	13
Устранение неполадок	14

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Модель: FRP0046, FRP0047, FRP0048, FRP0131, FRP0132, FRP0133, FRP0134, FRP0149, FRP0247	
Напряжение питания: 220-240В перем. тока 50/60Гц	Ток: 2,5А
Мощность нагревателя: 250Вт	Мощность двигателя: 20 Вт

ВНИМАНИЕ!

Пока не разбирайте прибор. Прежде чем использовать прибор, выполните следующие действия.

- Поместите прибор Formula Pro® Advanced на рабочую поверхность и поверните так, чтобы задняя стенка прибора была обращена к вам.
- Выньте емкость для воды с тыльной стороны прибора, промойте ее теплой мыльной водой, тщательно прополощите и высушите.
- Заполните емкость для воды бутилированной водой, подходящей для приготовления молочных смесей, или кипяченой водой, охлажденной до комнатной температуры.
- Установите емкость для воды обратно на основание, поверните устройство так, чтобы передняя часть была обращена к вам, а затем подключите его к сети.
- Нажмите кнопку питания, и устройство подаст один звуковой сигнал, чтобы сообщить вам, что оно включено. Вы также увидите, что включится ЖК-дисплей.

Теперь необходимо прополоскать внутреннюю часть прибора.

- Возьмите чашу или бутылочку объемом более 300 мл и поместите ее под воронку.
- Нажимайте кнопку мл на панели управления несколько раз до тех пор, пока ЖК-дисплей не покажет 300 мл.
- Теперь нажмите кнопку Water Only (Только вода) на панели управления. Прибор Formula Pro® Advanced нальет 300 мл воды.
- Вылейте полученную воду или используйте ее для полива растений.

Теперь вы можете отключить прибор от розетки, вынуть все детали, как показано на следующей странице, и настроить свой прибор Formula Pro® Advanced.

- Ознакомьтесь с названиями деталей прибора на следующей странице, прежде чем продолжить установку, описанную далее.

⚠ ОСТОРОЖНО!

- Установка и очистка исключительно важны для надлежащего функционирования прибора Formula Pro® Advanced. Пожалуйста, выполняйте все инструкции надлежащим образом.
- Для кормления детей младше 6 месяцев необходимо использовать дистиллированную или кипяченую воду, охлажденную до комнатной температуры.
- Запрещается наливать кипящую/горячую воду в емкость для воды. Также можно использовать бутилированную воду, подходящую для приготовления питания для младенцев.
- Использование некипяченой водопроводной воды и/или нестерилизованных бутылочек может оказать отрицательное воздействие на здоровье вашего малыша.
- За один раз можно готовить только одну порцию питания и незамедлительно использовать его, тщательно соблюдая все инструкции.
- Запрещается оставлять остатки смеси в приборе. Если ваш ребенок был рожден раньше срока, имеет низкий

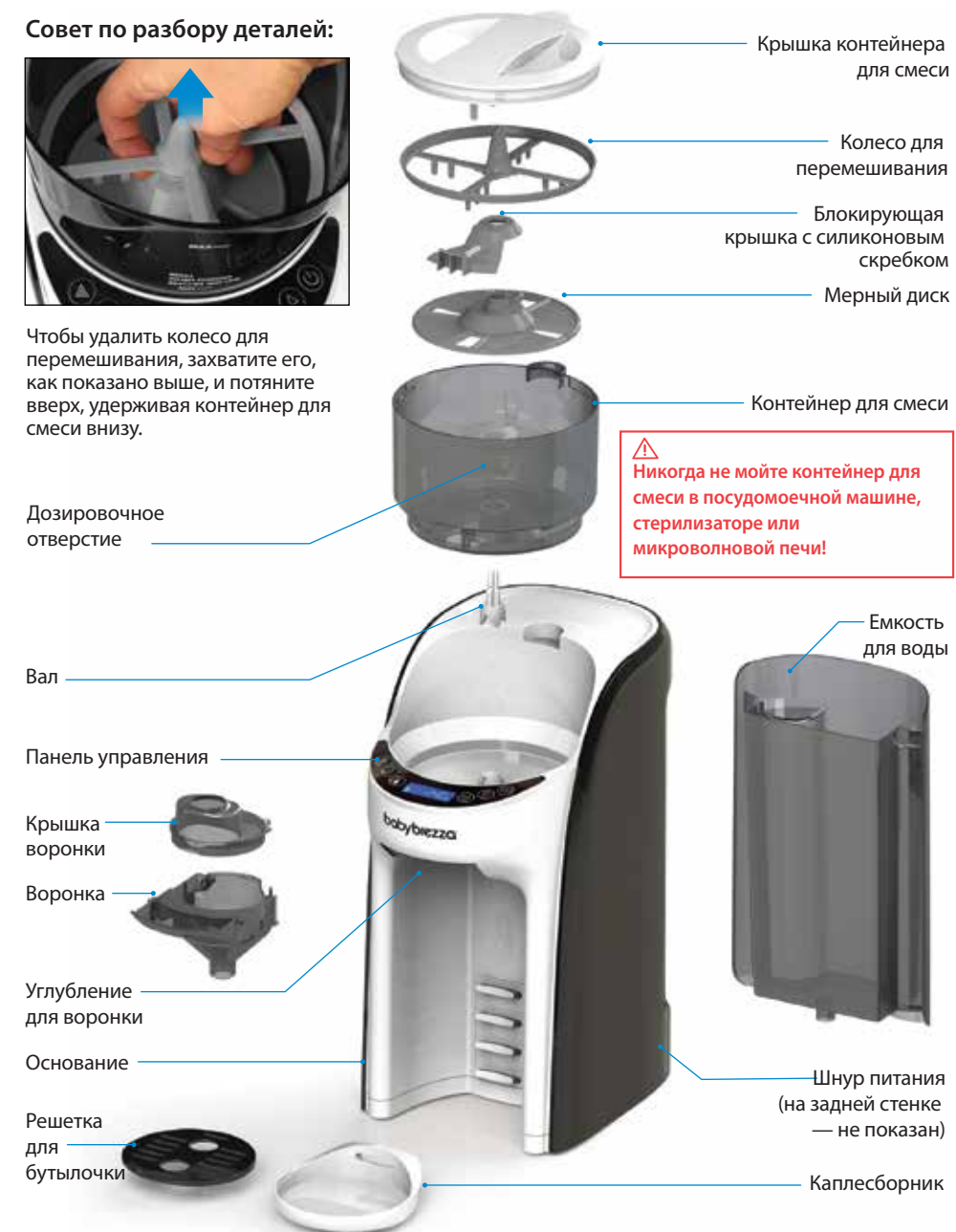
Детали прибора

Необходимо разобрать и помыть все детали (кроме основания), затем тщательно просушить их. Процедура сборки показана на стр. 5 и 6.

Совет по разбору деталей:



Чтобы удалить колесо для перемешивания, захватите его, как показано выше, и потяните вверх, удерживая контейнер для смеси внизу.



Инструкции по установке

Видеоролики по настройке и очистке доступны по адресу www.babybrezza.me/pages/fpa-info-center-cleaning



1 После промывки деталей вручную убедитесь, что они **полностью высохли**, прежде чем начать сборку.



2 Соберите **воронку и крышку воронки**. Затем вставьте воронку в углубление для воронки, сдвинув ее вверх, а затем внутрь.



3 Поместите **вал** на основание, как показано на рисунке.



4 Теперь вставьте **контейнер со смесью** в основание так, чтобы разметка была обращена к вам.

Инструкции по установке

(продолжение)



5 Поместите **мерное колесо** в контейнер для смеси, установив его на вал плоской стороной вниз. Убедитесь, что отверстия в мерном колесе находятся в том же положении, как показано на рисунке сверху.



7 Убедитесь, что **блокирующая крышка и мерное колесо** выглядят после сборки так, как показано на рисунке.



6 **ВАЖНО**
1. Поместите переднюю часть **блокирующей крышки** в углубление внутри/спереди контейнера для смеси, **ПОД ВЫСТУПОМ**.
2. Установите отверстие в блокирующей крышке над валом. Она не будет лежать абсолютно плоско.



8 Теперь поместите **колесо для перемешивания** на вал и крепко надавите, пока не услышите щелчок. Убедитесь, что колесо для перемешивания вставлено прочно и не вынимается легко.

Приготовление первой бутылочки

Теперь можно добавить смесь и приготовить свою первую бутылочку.



1

Аккуратно высыпьте смесь в контейнер для смеси. Вытрите просыпавшуюся смесь.



2

Убедитесь, что количество смеси находится между отметками MIN (Минимум) и MAX (Максимум) на контейнере для смеси.



3

Установите крышку контейнера для смеси на контейнер и поверните ее по часовой стрелке до упора.

Это приведет к срабатыванию предохранительного выключателя и фиксации контейнера со смесью на основании.

Чтобы извлечь контейнер со смесью, поверните крышку против часовой стрелки.



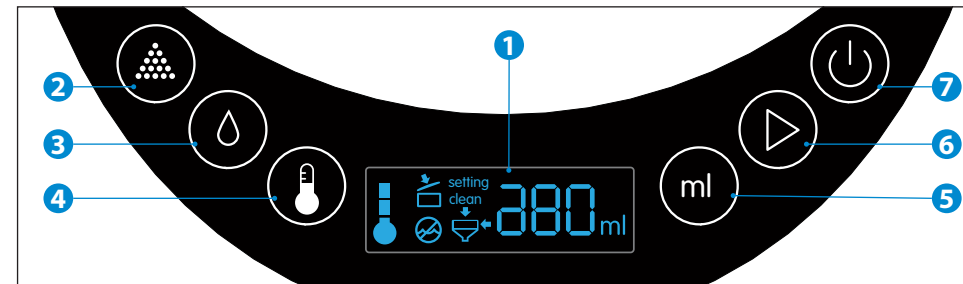
4

Установите каплесборник на основание в соответствии с высотой вашей бутылочки. Отрегулируйте его так, чтобы горлышко бутылочки находилось как можно ближе к воронке.

Для установки надавите на каплесборник по направлению к основанию.

На следующей странице мы рассмотрим кнопки управления.

Панель управления и рабочие кнопки



- 1 ЖК-дисплей:** показывает выбранные функции и предупреждения
- 2 Кнопка выбора настроек для смеси:** нажмите, чтобы выбрать номер настройки для марки и типа молочной смеси.
- 3 Кнопка Water Only (Только вода):** нажмите для дозирования объема в мл, отображаемого на ЖК-дисплее (выбирается кнопкой ml [мл]).*

- 4 Кнопка Temp (Температура):** нажмите, чтобы выбрать температуру нагрева.
- 5 Кнопка ml (мл):** нажмите, чтобы выбрать объем налитой воды.
- 6 Кнопка Start (Старт):** нажмите, чтобы начать приготовление молочной смеси.
- 7 Кнопка Power (Питание):** нажмите, чтобы включить или выключить прибор.

Символы индикатора температуры



комнатная температура



температура тела



чуть теплее температуры тела

Настройки смеси и воды



Настройки смеси и воды: Индикатор настройки смеси: используйте кнопку Powder Setting (Настройки смеси), чтобы выбрать настройку смеси от 1 до 10.



Индикатор мл: используйте кнопку ml (мл), чтобы выбрать объем воды для смешивания со смесью. Можно выбрать 60, 90, 120, 150, 180, 210, 240, 270, 300 мл воды. Функция выбора объема 30 мл отсутствует.

Предупреждающие символы

Прибор Formula Pro® Advanced не будет работать, если ЖК-дисплей показывает следующие символы.



Крышка контейнера для смеси открыта: крышка контейнера для смеси закрыта неплотно или установлена на контейнере неправильно. Если загорелся данный значок, установите крышку для контейнера плотно и правильно.



Очистите воронку: данный символ будет загораться каждый раз после приготовления четырех бутылочек. Когда загорается данный символ, выньте собранную воронку, промойте, полностью высушите и поместите обратно на основание. См. стр. 11 для более подробной информации.



Низкий уровень воды: если загорелся данный значок, заполните емкость для воды.

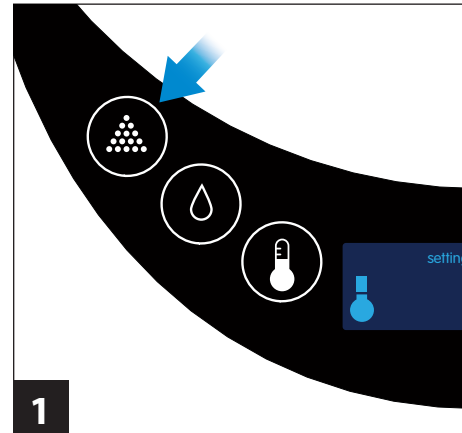


Нет воронки: воронка вынута или вставлена не полностью. Если загорелся данный значок, убедитесь, что воронка вставлена во время приготовления.

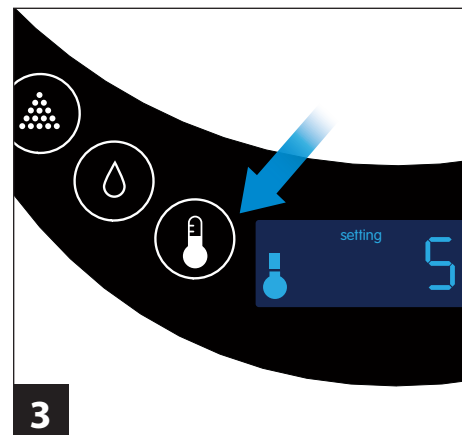
* Чтобы слить всю воду из кофемашины, нажмите и удерживайте кнопку «Только вода» в течение 5 секунд. Вода будет поступать непрерывно, пока кофемашина не опустеет.

Приготовление первой бутылочки (продолжение)

Убедитесь, что прибор Formula Pro® Advanced включен в розетку.



Нажмите кнопку Powder Setting (Настройка смеси) несколько раз, чтобы выбрать настройки от 1 до 10. **Важно выбрать правильную настройку, соответствующую марке и типу вашей смеси.** Перейдите на веб-сайт babybrezza.me чтобы узнать правильные настройки для вашего типа смеси.

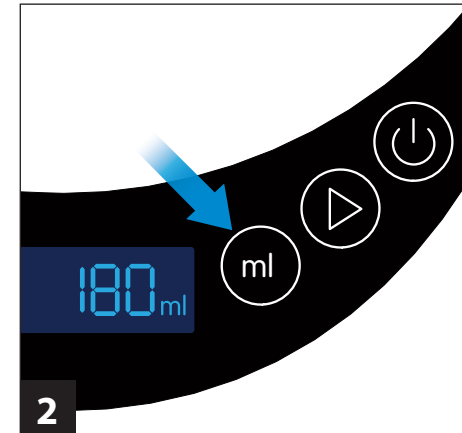


Нажмите кнопку Temp (Температура), чтобы выбрать температуру.

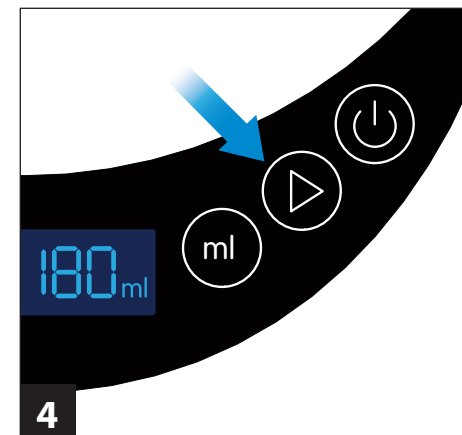
- = чуть теплее температуры тела
- = температура тела
- = комнатная температура

Индикатор температуры будет мигать во время нагревания и перестанет мигать, когда установленная температура будет достигнута.

9



Нажимайте кнопку ml (мл) несколько раз, чтобы выбрать объем воды, который вам потребуется для приготовления. Под количеством мл понимается только объем воды. Он включает в себя объем смеси, который добавляется при перемешивании.



Нажмите кнопку Start (Старт) для начала приготовления смеси.

Прибор Formula Pro запомнит настройки и количество мл даже после отключения питания. Вам не нужно выбирать настройки смеси для каждого приготовления. Вы всегда можете изменить объем или настройки смеси, нажав необходимые кнопки снова.

Приготовление первой бутылочки (продолжение)



Прибор Formula Pro® Advanced смешает смесь и воду, затем остановится автоматически, когда смешивание завершится. Могут остаться небольшие комочки, если смесь изначально плохо смешивается с водой.



Проверьте смесь на отсутствие комочков; для этого встряхните бутылочку или помешайте смесь в бутылочке, если потребуется. Проверьте температуру и накормите вашего малыша.



ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ: объем полученной смеси будет больше, чем количество выбранных мл из-за добавленного объема сухой смеси и/или различий в отметках на бутылочках.

Пример: 120 мл воды при добавлении сухой смеси дадут приблизительно 135 мл готовой смеси в зависимости от ее марки и типа.



Заполняйте устройство смесью повторно, когда лопасти колеса для перемешивания станут видны. Это очень важно для точного измерения смеси.

10

Инструкции по ежедневной очистке

ИСКЛЮЧИТЕЛЬНО ВАЖНО чистить воронку после приготовления каждой четвертой бутылочки. Это обеспечит аккуратное смешивание Formula Pro® Advanced.



1 Снимите воронку и крышку воронки, потянув воронку наружу и вниз.



2 Промойте воронку и крышку для воронки теплой мыльной водой и хорошо прополощите.

Полностью высушите перед повторной установкой.



3 Протрите дозировочное отверстие на нижней части контейнера для смеси с помощью сухого бумажного полотенца или мягкой сухой ткани.

ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ: вам не нужно вынимать контейнер для смеси или детали контейнера для смеси для ежедневной чистки.

Инструкции по ежемесячной очистке

Раз в месяц тщательно мойте прибор Formula Pro® Advanced.



1 Промойте вручную все детали, описанные выше, теплой мыльной водой, хорошо прополощите и тщательно высушите.



2 Промойте емкость для воды теплой мыльной водой, хорошо прополощите и тщательно высушите.

Инструкции по ежемесячной очистке от накипи

Чтобы избежать образования налета на нагревателе воды внутри прибора Formula Pro® Advanced, выполните следующие действия:

1. Выньте емкость для воды, вылейте все содержимое и наполните ее 600 мл дистиллированного уксуса и 600 мл очищенной воды.
2. Поместите емкость на основание прибора и поставьте чашу объемом более 300 мл под воронку.
3. Выберите 300 мл с помощью кнопки ml (мл), затем нажмите кнопку Только вода для смешивания.
4. Вылейте содержимое чаши, поместите ее обратно под воронку, снова нажмите кнопку Только вода, чтобы налить еще 300 мл.
5. Теперь отключите прибор от розетки, выньте емкость для воды и вылейте ее содержимое. Оставьте устройство на 4 часа.
6. Вымойте, ополосните и наполните емкость для воды до максимальной отметки очищенной водой, затем установите ее обратно на основание.
7. Подключите устройство к сети, поставьте чашу с водой на 300 мл и используйте кнопку Только вода для запуска цикла на 300 мл. Вылейте воду из чаши, а затем повторите этот шаг, чтобы пропустить через устройство всю емкость с очищенной водой. Когда загорится индикатор Low Water (Низкий уровень воды), вы закончили промывание.
8. Заново заполните емкость для воды очищенной водой; прибор готов к использованию.

Инструкции по долгосрочному хранению

Очень важно очистить прибор и удалить все остатки смеси перед хранением.

Если вы собираетесь сохранить прибор Formula Pro® Advanced для дальнейшего применения или не планируете его использовать в течение долгого срока, выполните следующие инструкции:

1. Выньте детали контейнера для смеси, воронку, крышку воронки, каплесборник и емкость для воды из основания.

2. Протрите основание чистой влажной тканью и убедитесь, что все остатки смеси удалены. Вытрите основание насухо.

3. Опустошите контейнер для смеси, промойте все детали контейнера, тщательно высушите, соберите снова и установите на основание.

4. Следуйте процедуре по ежемесячной очистке от накипи, описанной на стр. 12, при этом следует выполнить **только шаги 1–7**. Не убирайте емкость для воды и не заполняйте ее снова после завершения шага 7.
5. Теперь поставьте под воронку чашу, чтобы набрать 300 мл воды, затем **нажмите и удерживайте** кнопку Только вода в течение 5 секунд. Вода будет подаваться непрерывно, пока устройство полностью не опустеет, а затем автоматически остановится.

6. Отключите прибор от источника питания, выньте воронку, крышку воронки и емкость для воды, тщательно высушите их и заново установите на основание.

7. Теперь ваш прибор готов к хранению. Упакуйте прибор в коробку или поместите в пакет, чтобы защитить от пыли.

Коды ошибок

В маловероятном случае ошибки электрического компонента или прерывания работы следующие коды появятся на ЖК-дисплее. Если нажать и держать кнопку Stop (Стоп), строчка кода очистится и работа прибора возобновится в нормальном режиме. Если код появляется снова и его нельзя очистить, свяжитесь со службой клиентской поддержки.

- ⓘ1

Указывает на ошибку в работе мотора, который поворачивает детали контейнера для смеси. Свяжитесь с местной службой клиентской поддержки.

ⓘ2

Указывает на ошибку в работе датчика мотора, который контролирует вращение мерного колеса. Свяжитесь с местной службой клиентской поддержки.

ⓘ3

Указывает на ошибку в работе расходомера воды, измеряющего объем воды на выходе. Свяжитесь с местной службой клиентской поддержки.

ⓘ4

Указывает на ошибку в работе температурного датчика, измеряющего температуру воды. Свяжитесь с местной службой клиентской поддержки.

ⓘ5

Указывает на ошибку в работе переключателя уровня воды, который измеряет остаток воды. Свяжитесь с местной службой клиентской поддержки.
- ⓘ6

Указывает, что в емкость для воды была налита горячая вода и она попала в прибор. Опустошите емкость для воды, заполните ее водой комнатной температуры, поставьте обратно на основание. Нажмите и удерживайте кнопку Stop (Стоп), чтобы очистить код, затем нажмите и удерживайте кнопку Water Only (Только вода), чтобы убрать горячую воду из прибора.

ⓘ7

Указывает, что крышка контейнера для смеси открылась во время работы. Убедитесь, чтобы крышка контейнера для смеси плотно закрыта, нажмите и удерживайте кнопку Stop (Стоп), чтобы очистить код. Можно возобновить использование прибора в обычном режиме.

ⓘ8

Указывает, что воронка была вынута во время работы прибора. Убедитесь, что воронка и крышка воронки установлены правильно, нажмите и удерживайте кнопку Stop (Стоп), чтобы очистить код. Можно возобновить использование прибора в обычном режиме.

Устранение неполадок

Ситуация	Возможная причина	Возможное решение
Устройство не включается	Устройство не подключено к сети.	Убедитесь, что вилка плотно вставлена в розетку
	Воронка снята или установлена не полностью.	Вставьте воронку или надавите на переднюю часть воронки так, чтобы она стала заподлицо с прибором.
	Уровень воды ниже отметки MIN (Минимум).	Добавьте больше воды в емкость для воды.
	Контейнер для смеси снят или установлен не полностью.	Проверьте, что контейнер для смеси правильно установлен на основании.
	Крышка контейнера для смеси не закрыта полностью.	Поверните крышку контейнера для смеси по часовой стрелке, чтобы она полностью закрылась. См. стр. 7, шаг 3 для более подробной информации.
	Крышка контейнера для смеси установлена в обратном направлении.	Убедитесь, что выступ на краю крышки контейнера для смеси повернут к задней части прибора и соединен с защитным выключателем. См. стр. 7, шаг 3 для более подробной информации.
	Слишком холодная вода в емкости для воды. (Символ температуры мигает на дисплее)	Дождитесь, когда вода согреется.
Слишком горячая вода в емкости для воды. (Символ температуры мигает на ЖК-панели)		Дождитесь, когда вода охладится.
Слишком низкая температура готовой смеси.	Вода не была нагрета до нужной температуры.	Подождите, пока нагреватель нагреет воду. Убедитесь, что выбранный значок температуры не мигает.
Воронка не точно совпадает с углублением для воронки.	Крышка воронки сдвинута и/или не вставлена полностью.	Совместите выступ на передней стороне крышки для воронки с насечкой на воронке, после чего полностью закройте крышку воронки.
Значок Clean Funnel (Очистите воронку) включен, прибор Formula Pro подает звуковой сигнал при нажатии кнопки Start (Старт).	Воронка и отверстие на нижней стороне контейнера для смеси требуют очистки.	Выполните шаги со стр. 7, чтобы очистить и высушить воронку и отверстие на обратной стороне контейнера для смеси.
Избыточное количество порошка в смеси.	Блокирующая крышка установлена неправильно.	Проверьте блокирующую крышку и убедитесь, что передний край зафиксирован под выступом на контейнере для смеси. См. стр. 4, шаг 6 для более подробной информации.
	Выбраны неправильные настройки смеси.	Убедитесь, что выбрали правильный номер настройки для вашего типа смеси. Для получения более подробной информации перейдите на веб-сайт: babybrezza.me
Недостаточное количество порошка в смеси.	Слишком низкий уровень сухой смеси в контейнере.	Наполните контейнер новой смесью.
	Прибор не был хорошо очищен.	Разберите, вымойте вручную, полностью высушите все детали и соберите.
	Неправильно установлен силиконовый скребок.	Убедитесь, что силиконовый скребок установлен правильно.
	Выбраны неправильные настройки смеси.	Перейдите на веб-сайт: babybrezza.me чтобы проверить настройки для вашей марки смеси и ее типа, затем выберите правильные настройки с помощью кнопки Powder Setting (Настройка смеси) на панели управления.
Вода не подается.	Емкость для воды вставлена не до конца.	Надавите на емкость для воды, чтобы установить ее на основание.
Накапливание смеси на крышке воронки и на внутренней стороне контейнера для смеси.	Частое использование контейнера для смеси без очистки внутренней стороны контейнера. См. стр. 7, шаг 3 для более подробной информации.	Очистите воронку, крышку для воронки и нижнюю часть контейнера для смеси после приготовления четырех бутылочек.

Если вы не можете исправить возникшую неисправность с помощью таблицы неисправностей, представленной выше, перейдите на веб-сайт babybrezza.me, чтобы найти местную службу клиентской поддержки.